

新華社新聞稿

周恩來總理舉行盛大宴會招待尼赫魯總理，周總理和尼赫魯總理在宴會上分別發表講話

尼赫魯總理在京參觀遊覽

雲南省農村中有三萬多個各族農民加入共產黨

蘭新鐵路職工提出以實際行動擁護中蘇會談

國營北京第二棉紡織廠開始安裝機器

新疆省今年新建一百二十九個農業生產合作社

安徽省按照國家計劃種麥

維辛斯基再度要求把蔣匪侵犯航行自由問題列入議程

目錄

尼赫魯總理訪問中國

周恩來總理舉行盛大宴會招待尼赫魯總理

周總理在宴會上的講話

尼赫魯總理在宴會上的講話

尼赫魯總理在宴會上的講話

全國民主婦女聯合會歡迎英迪拉·甘地夫人

「光明日報」發表社論歡迎印度尼赫魯總理訪問我國

天津「大公報」發表社論：「歡迎尼赫魯先生訪問我國」

莫斯科各報刊載尼赫魯總理到京消息

印度報紙繼續評論尼赫魯總理訪問中國的重大意義

對外關係

我參加民主德國國慶典禮的政府代表團離柏林去華沙

蘇聯國立民開辦國際連日在北京舉行演出

金羅尼文化代表團在昆明訪問參觀受到熱烈歡迎

金羅尼文化代表團在昆明訪問參觀受到熱烈歡迎

印中友好協會力華代表團在西安進行廣泛的參觀訪問烏瑪、尼赫魯夫人同玄華嘉獻花園

工會大會（例會）代表團團長和他的夫人同香港報界發表訪華觀感

印度尼赫魯及尼泊爾青年代表在香港澳發訪華觀感

印度尼赫魯及尼泊爾青年代表在香港澳發訪華觀感

英中友好協會工會代表團結束在成都的訪問

智利總理在學堂不許作夫夫婦離間中議去蘇聯訪問

中國人民解放軍展覽會「在華沙開幕

政治、軍事

雲南省農林村莊互助合作運動大發展過半有三萬多個各級農民

雲南省農林村莊互助合作運動大發展過半有三萬多個各級農民

雲南省農林村莊互助合作運動大發展過半有三萬多個各級農民

雲南省農林村莊互助合作運動大發展過半有三萬多個各級農民

雲南省農林村莊互助合作運動大發展過半有三萬多個各級農民

台灣問題

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

蔣總統高瞻遠矚制台僑人民

民族

康藏公路東段築路人員正在打通通同拉薩的最後一座大山

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

我國自製的打掃機和攪拌機支援康藏公路修築工程

經濟、財政、商業

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

黑龍江省有關部門正在做糧食計劃收購的準備工作

工礦、交通、工運

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

湖南工礦企業生產計劃完成較好支援建設作用加強

農林、水利、農村工作

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

新報省今年新建一百二十九個農業生產合作社

朝鮮停戰

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

朝鮮中立國監察委員會同國會員一致通過今年五月份定定

亞洲・澳洲

河內、消息日報、評論志明主席和尼赫魯總理的會談
印度報紙歡迎中歐兩國政府聯合成立
印度尼西亞報紙指責外國壟斷資本集團和蔣匪分子干涉內政
日自由黨最近調查會提出修改憲法的草案
美國根據軍事協定給予日本兩艘驅逐艦
法國在印度屬地代表大會投票決定將併印度

蘇聯・東歐

蘇聯戰後展覽會參觀人數已達七百多萬
波蘭工業在蘇聯援助下迅速發展
波蘭擴大冶金工業的原料基地
蘇聯動員人民採用蘇聯先進經驗獲得成就
捷克斯拉夫：這世界上所有的大型約東機

中近東

伊爾若干議員反對批准伊朗政府和「國際財團」簽訂的石油協
定
埃及正式簽署關於蘇彝士運河區的協定

德國

蘇、德、法報紙評論民主德國人民議院選舉

西歐

法國人民反對武裝西德的鬥爭規模日益擴大
法國與西德在巴黎開始談判諸問題
爲了武裝西德巴黎國內外外交活動頻繁
▲意蘇協會討論了協會秘書記巴比耶的報告

美洲

紐約三萬名汽車司機罷工
▲烏拉圭共產黨展開罷運活動
美國經濟情況穩固不振
▲美國防部長威爾遜公然輕視失業工人
▲巴西執政黨「全國民主聯盟」在選舉中遭受失敗
▲巴西通貨膨脹惡化
▲巴西當局對社會黨、工人黨報紙

國際關係

▲朝鮮「勞動新聞」斥責美國說中國的政策
▲國際現代五項運動聯合會代表大會布達佩斯舉行會議

聯合國

維辛斯基致函聯大主席再度要求把蔣匪犯航行自由問題列入
議程
▲聯大法律委員會討論侵略罪問題

註：目錄上有「△」的和有「▲」的均不經
電台廣播，有「▲」的是特穆塔斯社稿

(一七) (一八) (一九) (二〇) (二一) (二二) (二三) (二四) (二五) (二六) (二七) (二八) (二九) (三〇) (三一) (三二) (三三) (三四) (三五) (三六) (三七) (三八) (三九) (四〇) (四一) (四二) (四三) (四四) (四五) (四六) (四七) (四八) (四九) (五〇) (五一) (五二) (五三) (五四) (五五) (五六) (五七) (五八) (五九) (六〇) (六一) (六二) (六三) (六四) (六五) (六六) (六七) (六八) (六九) (七〇) (七一) (七二) (七三) (七四) (七五) (七六) (七七) (七八) (七九) (八〇) (八一) (八二) (八三) (八四) (八五) (八六) (八七) (八八) (八九) (九〇) (九一) (九二) (九三) (九四) (九五) (九六) (九七) (九八) (九九) (一〇〇)

亞洲・澳洲

河內、消息日報、評論志明主席和尼赫魯總理的會談
印度報紙歡迎中歐兩國政府聯合成立
印度尼西亞報紙指責外國壟斷資本集團和蔣匪分子干涉內政
日自由黨最近調查會提出修改憲法的草案
美國根據軍事協定給予日本兩艘驅逐艦
法國在印度地代表大會投票決定將併印度

蘇聯・東歐

蘇聯農業展覽會參觀人數已達七百多萬
波蘭工業在蘇聯援助下迅速發展
波蘭擴大冶金工業的原料基地
蘇聯動員人民採用蘇聯先進經驗獲得成就
捷克斯拉夫：這世界上所有的大型約束機

中近東

伊爾若干議員反對批准伊朗政府和「國際財團」簽訂的石油協
定
埃及正式簽署關於蘇彝士運河區的協定

德國

蘇、德、法報紙評論民主德國人民議院選舉

西歐

法國人民反對對塞西德的鬥爭規模日益擴大
法國與西德在巴黎開始談判諸問題
爲了武裝西德巴黎國內外外交活動頻繁
▲意蘇協會討論了協會秘書記巴比耶的報告

美洲

紐約三萬名汽車司機罷工
▲烏拉圭共產黨展開罷運活動
美國經濟情況穩固不振
▲美國防部長威爾遜公然輕視失業工人
▲巴西執政黨「全國民主聯盟」在選舉中遭受失敗
▲巴西通貨膨脹惡化
▲巴西當局對社會黨、工人黨報紙

國際關係

▲朝鮮「勞動新聞」斥責美國說中國的政策
▲國際現代五項運動聯合會代表大會在布達佩斯舉行會議

聯合國

維辛斯基致函聯大主席再度要求把蔣匪犯航行自由問題列入
議程
▲聯大法律委員會討論侵略定義問題

註：目錄上有「△」的和有「▲」的均不經
電台廣播，有「▲」的是特穆塔斯社稿

(一七) (一八) (一九) (二〇) (二一) (二二) (二三) (二四) (二五) (二六) (二七) (二八) (二九) (三〇) (三一) (三二) (三三) (三四) (三五) (三六) (三七) (三八) (三九) (四〇) (四一) (四二) (四三) (四四) (四五) (四六) (四七) (四八) (四九) (五〇) (五一) (五二) (五三) (五四) (五五) (五六) (五七) (五八) (五九) (六〇) (六一) (六二) (六三) (六四) (六五) (六六) (六七) (六八) (六九) (七〇) (七一) (七二) (七三) (七四) (七五) (七六) (七七) (七八) (七九) (八〇) (八一) (八二) (八三) (八四) (八五) (八六) (八七) (八八) (八九) (九〇) (九一) (九二) (九三) (九四) (九五) (九六) (九七) (九八) (九九) (一〇〇)

尼赫魯總理訪問中國

周恩來總理舉行盛大宴會招待 尼赫魯總理

【新華社北京二十日電】中華人民共和國總理周恩來在二十日晚舉行盛大宴會，歡迎我國政府邀請前來我國訪問的印度共和國總理尼赫魯。

隨同尼赫魯總理訪問我國的尼赫魯總理的女兒英迪拉、甘地夫人、印度外交部祕書長納·魯·皮察、印度外交部祕書巴哈杜爾·辛格以及蓋恩德、克·弗·魯斯羅特、納·克·薩普等九人都應邀出席了宴會。

印度駐我國大使賴素文和使館人員也應邀出席了宴會。

中國方面出席宴會的，有中華人民共和國副主席朱德，全國人民代表大會常務委員會委員長劉少奇。

出席宴會的，還有國務院副總理陳雲、鄧小平、郭子儀、烏斯太、李富春、李先念、副委員長仲勳、各部長和各委員會主任謝覺哉、羅瑞卿、史良、錢瑛、薄一波、章乃器、曾山、葉季壯、王鶴壽、趙南周、李四光、賈拍夫、沙千里、章伯鈞、朱學賢、廖魯言、梁希、傅作義、沈雁冰、楊秀峰、張樂若、李德全、外交部副部長李震農、楊漢天、伍修權、北京市市長彭真、京津衛戍司令部員諸榮發。

出席宴會的，還有全國人民代表大會常務委員會副委員長林伯渠、沈鈞儒、郭沫若、黃炎培、李

維漢、陳叔通、達賴喇嘛、丹增嘉措，常務委員班禪額爾德尼·却吉堅贊。

出席宴會的，還有最高人民法院院長曹必武，國防委員會副主席程潛、張治中、龍雲，中國人民解放軍副總參謀長張宗遜，總政治部副主任蕭華、甘泗淇。

出席宴會的，還有中印友好協會會長丁西林、協會長陳賡虞。

中華人民共和國駐印度大使宣仲賢也出席了宴會。

出席宴會的，還有全國人民代表大會常務委員會委員，中華人民共和國各部部長，各委員會副主任，最高人民法院副院長，最高人民檢察院檢察長，中國人民政治協商會議全國委員會常務委員和委員，中國人民解放軍高級將領，中共中央各部門負責工作人員，各民族代表，各人民團體的負責人，北京市人民政府副市長和各部門負責人，首都科學、教育、文娛、藝術、宗教、新聞界人士和少數民族代表，以及會訪問過印度的中印友好協會代表團人員。

應邀出席宴會的各國駐我國使節和外交人員有：緬甸大使吳拉茂，巴基斯坦大使薩查，捷克斯洛伐克大使薩拉達，波蘭大使里澤克，越南民主共和國大使黃文獻，蒙古大使奧其爾巴特，德意志民主共和國大使柯希奇，朝鮮民主主義人民共和國大使崔一，蘇聯大使瓦金，保加利亞大使迪莫夫，阿爾巴尼亞大使納賽，匈牙利大使希克拉克，芬蘭公使埃羅士敦，丹麥公使柯爾德生，瑞士公使貝勞，英國代辦林德曼，瑞典代辦哈爾馬克，羅馬尼亞代辦瓦夫勞，荷蘭代辦利代表司曼等。

正在我國訪問的印度政院院士，李印和平理事會副主席，印度國會議員希克先生，印度加爾各答市長慕克吉先生，印度全國工會大會友好代表團人員也應邀出席了宴會。

應邀出席宴會的，還有如何政府貿易代表團人員和現在北京的各國記者。

出席宴會的，共有七百多人。

宴會上，周恩來總理首先致詞（全文另發），他在致詞結束時，舉杯祝印度共和國普拉沙德總統健康。

這時，樂隊奏起印度共和國國歌。

尼赫魯總理接着致詞（全文另發），他在致詞結束時，舉杯祝中華人民共和國毛澤東主席健康。

這時，樂隊奏起中華人民共和國國歌。

周總理在宴會上的講話

【新華社北京二十日電】中華人民共和國國務院總理周恩來在招待印度共和國總理尼赫魯的宴會上的講話。全文如下：

各位女士，各位先生：

尼赫魯總理閣下應中華人民共和國政府的邀請代表印度共和國政府前來我國訪問。我們感到十分榮幸。我謹代表中華人民共和國政府和人民向我們的貴賓，我們偉大鄰邦的代表，印度傑出的政治家尼赫魯總理閣下表示熱忱的歡迎，並通過尼赫魯總理閣下向印度共和國政府和人民表示衷心的敬意。

尼赫魯先生同甘地一起為印度獨立所進行的艱苦鬥爭，對中國人民說來不是生疏的。尼赫魯先生很早對中國人民的獨立解放事業抱有同情。在中國人民進行抗日戰爭時期，尼赫魯先生對中國的國

結抗日非常關切。中華人民共和國成立後，在尼赫魯總理領導之下，印度迅速地向我國建立了邦交。印度同其他愛好和平的國家一起推動並協助了朝鮮的停戰。不久以前，印度又同科倫坡會議有關國家一起對印度支那和平的恢復作了重要的貢獻。現在，印度還在印度支那同波蘭和加拿大一起擔任監督停戰的任務。印度在國際事務中不斷支持中華人民共和國的法地位。中國人民很高興在維護和平的共同事業中有印度這樣一個友好的鄰邦和尼赫魯總理這樣一位卓越的朋友。

印度和中國都是亞洲的大國。我們是世界上兩個古老的國家，同時又是兩個年青的國家。過去兩千多年來，印度有著密切的文化和經濟聯繫，在我們兩國之間，歷史上從來沒有留下過戰爭的記錄。近代以來，我們兩國人民又同樣受過殖民主義的壓迫和進行過反殖民主義的鬥爭。這種共同的經歷使我們兩國人民從很早以來就互相關切、互相團結。現在我們兩國人民都同樣有爭取和平的國際環境和建設自己國家的願望。我們兩國人民又都在為維護反對外來干涉、擺脫經濟落後、實現國家的完全獨立而鬥爭。這就不僅使我們兩國人民的良好合作具備了基礎，而且更加加強了我們兩國人民早已結成的深厚友誼。中國人民對於代表我們偉大鄰邦的尼赫魯總理的訪問所表示的熱烈歡迎證明了這一點。這種深厚友誼顯示着我們兩國的良好合作是有廣闊的發展前途的。

本年六月我國政府訪問了印度共和國。感謝印度共和國政府對人民的熱誠合作，特別感謝印度總理尼赫魯先生的熱誠合作，我和印度總理發表了聯合聲明，共同提出和平共處的五項原則作為指導中印兩國關係的基本原則。毫無疑義，這個原則的發表具有歷史意義的。中印兩國

是和平共處五項原則的倡議者，我們兩國負有義務在我們的相互關係中貫徹這些原則，用事實來證明這些原則是互利的，而不是互相損害的。我們已經這樣做了，我們還將繼續這樣做。我們相信中印兩國的和平共處和友好合作必將有助於促進亞洲和世界其他國家和平共處的逐步實現。

目前世界上大多數的人是歡迎和平共處的，並且願意使和平共處的五項原則得到實現。但是，也還有少數人對和平共處不表歡迎，而採取相反的行動。東南亞防務集團就是這種相反行動的明顯例證。尼赫魯總理今年九月二十九日在印度國會的演說中在談到「東南亞集體防務條約」時就曾指出：「馬尼拉條約整個做法不是一個錯誤的做法，而且是一個危險的做法。一個錯誤的做法，而不僅僅沒有停止，而且還有擴大到東南亞地區以外的危險。我們認為這種情況是造成亞洲不安的根源。日內瓦會議的結果使尼赫魯總理所提出的在東南亞建立一個和平地區的創議成為可能。但是馬尼拉條約的做法是同這一創議背道而馳的。尼赫魯總理今年九月十六日在印度國會的發言中曾經說：「印度的政策是要在亞洲建立一個和平地區，假若可能的話，也在其他地方建立一個和平地區。」顯然，這個建立和平和平地區的政策是符合印度和亞洲各國人民的利益的。我們歡迎尼赫魯總理的這個主張，並願意同印度一道共同努力，克服困難，建立和擴大亞洲的和平地區。

中國政府和人民非常珍視同印度政府和人民的友好合作。我想提出最近中印間簽訂的一項貿易協定，它將大大加強我們兩國間的經濟合作。我們兩國間的文化交流已經有了相當的發展。我們相信，我們兩國間的經濟合作和文化交流是會不斷加強的。中印兩國九億六千萬人民的友好合作是維護亞洲和世界和平的一個重要因素。我們希望繼續建立起來的中印友誼，能够更加鞏固，更加發展，使中印兩國的關係成為世界上不同社會制度和思想體系的國家間和平共處的範例。

尊敬的總理先生，我深信您的訪問，一定能加深我們兩國的互相了解，一定能加強我們兩國的友好合作，一定能促進亞洲和世界的和平。

中印友好萬歲！
亞洲和平萬歲！
世界和平萬歲！

尼赫魯總理在宴會上的講話

【新華社北京二十日電】印度共和國總理尼赫魯在中華人民共和國國務院總理周恩來招待宴會上的講話。全文如下：

在我從德里前來北京途中，過去幾星期以及近代歷史的整個景象浮現在我眼前。在兩千多年以前，中國和印度開始相識和相互瞭解。後來兩國間有許多多旅客和香客作為友好的使者彼此來往不絕，交流文化和思想。我們兩國之間沒有衝突的紀錄，只有友誼、貿易和文化交流的紀錄。這是兩個偉大的鄰邦的值得驕傲的傳統。

接着一個由於外世界力量而彼此隔絕的時期。在取得了自由和獨立以後我們再度彼此相識。想到參照今日的新世界的情况來恢復這種昔日的聯繫。當然，總理先生，在幾個月以前到我們印度來作一次短暫的訪問的時候，這次訪問不僅得到我們的歡迎，而且有着歷史意義。中國人民感覺到他們的重要意義，因此熱烈地歡迎了您。同樣，當他們知道我要到這個偉大的古老的國家來時，他們很重視

親我們的這次訪問，認為是對印度和中國都有重要意義的事件。北京人民昨天對我盛大的歡迎，是我永遠銘記不忘的。這種歡迎也表示貴國人民認識到這次訪問的意義不僅僅是兩個個人來到這裡而已。這種歡迎不是對我的，而是對我能夠榮幸地代表國家的。對那些創造歷史的力量和潮流來說，人民的感覺是一種比政治家和世界人物的願望更為可靠的湧動。

因此，離開我也許具有、也許不具有的任何優點不談，實際情況是這樣的：從道方面說，我來這裡的訪問已成為我們兩大國的關係中具有一定重要歷史意義的事情。在任何時候，印度和中國的關係將是具有重大意義的事情。在目前這個混亂和困難的世界上，這也許具有更大的意義。歸根到底，人類比其他任何東西更加重要。生活在中國和印度的將近十億的人是必須估計的。

在我們過去歷史中，我們具有不同的經歷，並且常常選擇不同的道路。甚至目前，我們也許對一些事情看法不一致，但是這不能建立一個基本事實，那就是：我們有許多共同的經歷，有許多共同之點，並且我們兩個國家及其人民之間實質上是親善和友好的。在一個紛爭的世界上，這是一個很大的好處。今日世界最大的障礙是和平，我確信中國人民和印度人民一樣是來於和平事業的。

當您，總理先生，來到印度的時候，我們發表了一項關於指導我們兩國關係的五項原則的聯合聲明。這些原則規定了每個國家的正確原則，他們應享有自由和獨立，而不受任何其他國家的干涉。如果今天世界都根據這些原則行事，那麼許多影響各國的糾紛便會消滅。中國是一個偉大的幅員廣大的國

家，有著各種各樣的人。印度也是這樣。在印度，我們一方面加強我們的基本團結，同時也承認這種多樣性，這種多樣性使得我們的生活豐富多采。我們不希望把任何生活方式強加在習慣於其他生活方式的人們的背上。因此，即使在我國國民生活方面，我們承認並保持這種多樣性，因為我們認為只有這樣，國家和人民才會充分發展。

如果說，在一個國家之間，情況是這樣的，那麼，在不同的國家之間豈不是更其這樣嗎？要把一個國家的意識強加在另一個國家的頭上，或者要把一國人民的生活方式強加在另一國人民的頭上，任何這種嘗試一定會產生衝突、危殆和平。這便是我們為什麼一向反對一個國家受另一個國家支配的原因。

因此，對於國家說來，正確對於集團說來一樣，唯一正確和切合實際的道路是承認它們之間的共處，即使它們的觀點和生活方式是不同的。任何其他道路或對這條道路的干涉，便會帶來衝突。

我們世界上已受够了衝突、仇恨、毀滅。每一國家的人民都渴望和平和發展自己的機會。不論個人或國家都不能通過仇恨和暴力而發展。仇恨和暴力不僅帶來毀滅而且阻止人類的發展。我們正是抱著我們的偉大領袖聖雄甘地教導我們的這種誠摯的信念，竭盡全力為和平而努力。但是和平並不僅僅是沒有戰爭而已。它是一種積極的東西，它是一種生活方式，一種思想行動的方式。只有這樣，我們才能造成足以將國際合作的真正和平氣氛。

我衷心相信中國和印度兩國人民將竭盡全力為這個偉大的目標而努力，沒有這種目標，世界就沒有希望了。

我無法充分表達對貴國人民給我的熱烈而親切

的招待的感激。雖然我的訪問中間開始，我已經因他們的十分慷慨的歡迎而深受感動。我也願意對中國的偉大領袖毛澤東主席、計總理、總理先生和您的政府表示深切的感謝。

尼赫魯總理在京參觀遊覽

【新華社北京二十日電】二十日，印度共和國總理尼赫魯同他的女兒英迪拉、甘地夫人和他們的隨行人員，在印中友好協會會長丁西林、中華人民共和國文化部部長鄭振鐸、我國駐印度大使黃仲賢、中國人民外交學會副會長錢端升等陪同下，在北京參觀遊覽。

上午九時二十分，尼赫魯總理等前在中央民族學院參觀，受到了全體各族師生的熱烈歡迎。中央民族學院副院長蘇克勤、費孝通等陪同尼赫魯總理等參觀了學院中供位佛教學生用的經堂、佛信佛伊新教學生用的清心食堂、少數民族文物展覽室、台灣高山族文物圖片展覽室和一部分民族學宿舍以及一幢正在建築的可供七百多學生住宿用的四層大樓。尼赫魯總理在參觀了這個包括四十七個民族、一千二百多個學生的學院以後表示，這次參觀給他以很深的印象。臨別時，尼赫魯總理等人並和學院一部分師生合影留念。

十時四十分，尼赫魯總理等領到瀋陽路。他們在臨瀋路進午餐後，並乘遊覽車回瀋陽。

下午二時四十分，尼赫魯總理等又乘車前往西郊公園。在那裡，他們看到印度政府送給我的大象「阿薩」。這隻大象在尼赫魯總理前來觀看時，曾為他作了表演。

全國民主婦聯

舉行茶會歡迎英迪拉·甘地夫人

【新華社北京二十日電】陪同尼赫魯總理前來我國訪問的尼赫魯總理的女兒英迪拉·甘地夫人，在二十日下午應邀參加了中華全國民主婦女聯合會的歡迎茶會。

夫人方面參加茶會的，有中華全國民主婦女聯合會副主席章瑛，常務委員及執行委員沈茲九、康克清、崔澤瑛、羅瑛、白蘭、廖夢麟、劉清揚等二十多人。

賓主雙方就中印兩國有關婦女、兒童方面的問題進行了親切的交談，茶會自始至終在愉快友好的空氣中進行。

「光明日報」發表社論歡迎印度尼赫魯總理訪問我國

【新華社北京二十日電】「光明日報」在二十

日以「繼續增進中印友好關係」為題發表社論，歡迎印度總理尼赫魯訪問我國。社論說，印度共和國總理尼赫魯先生訪問我國，這是繼今年六月間我國周恩來總理訪問印度之後，中印關係上又一重要事件。尼赫魯總理訪問我國，同六月間周恩來總理訪問印度一樣，對於增進中印兩國的友好關係和鞏固亞洲及世界的和平必將產生積極的作用。我們對尼赫魯先生的到來，表示衷心的歡迎。中印兩國友好關係的不斷發展證明，中國和印度兩國人民具有和平、友好和共同合作的精神。全世界人民一致歡迎中印這兩個近十億人口的國家的和平友好關係的發展。

展，認為這是維護亞洲和平的一個極為重要的因素。

中印兩國總理聯合聲明中所揭示的五項指導中印關係的基本原則，具有重大意義。這五項原則就是：互相尊重領土主權、互不侵犯、互不干涉內政、平等互利、和平共處。中印兩國根據五項原則發展的友好關係已成為亞洲以至世界不同社會制度的國家和平共處的良好範例。如果這五項原則獲得更多的國家的贊同，就有可能在亞洲以至於世界各處建立更多和更廣大的和平地區，建立集體和平。

社論說：印度政府致力於爭取亞洲和世界和平，對於維護和平的事業是有貢獻的。印度政府對以組織亞洲戰爭集團為目的的「東南亞集體防務條約」採取了明確的立場，拒絕參加這個軍事集團。印度政府界內的人最近不斷要求恢復中華人民共和國在聯合國的合法權利，並主張台灣歸還中國，美國應退出台灣。印度所作的這些努力和所持的這些主張，都是有利於和平的。目前中印兩國所面對的共同問題是美國戰爭集團在東南亞製造了以分裂亞洲為目的的軍事集團，為了保障亞洲的和平，為了維護亞洲各國人民的民族獨立和自主權利，亞洲國家就此問題進行協商，以互相承擔相應的義務的辦法，來促進亞洲各國的合作和亞洲集體和平。

取各種步驟來進一步發展與印度和亞洲其他國家間的和平合作。最近中蘇兩國發表聯合公報，正式聲明，它們將繼續把它們同亞洲和太平洋區域的各國國家以及其他國家的關係建立在嚴格遵守和平共處的五項原則的基礎上。中華人民共和國政府和人民在國際事務中所遵循的方針已由我國憲法的序言明白規定。我國將堅定不移地為世界和平和人類進步的崇高目的而努力。中國人民曾經長期遭受殖民主義的侵略和壓迫，掌握了自己國家的命運以後，深切體會到保衛國家安全，爭取和平環境，建設自己偉大祖國的迫切意義。

社論最後寫道：中印兩國一致反對戰爭和侵略，一致要求和平和合作，一致希望和平環境中建設自己的國家。兩國之間在平等互利的基礎上進一步發展經濟和文化關係不僅是需要的，而且是可能的。

天津「大公報」發表社論：「歡迎尼赫魯先生訪問我國」

【新華社天津二十日電】天津「大公報」在二十日以「歡迎尼赫魯先生訪問我國」為題發表社

論說：中國人民熱烈歡迎自己的偉大鄰邦印度的傑出政治家尼赫魯先生，並祝賀他此行對增進中印友好關係和維護亞洲集體和平多所貢獻。社論說：中國和印度都是歷史悠久，文化燦爛的國家。兩國接壤六千里，從無戰爭，兩國人民由來和平相處，誠同兄弟。在人類文化發展的初期，兩國人民便以共同勞動創造了人類文化中的極可寶貴的部分，並克服地理上的一切障礙，進行了史詩般的文化交遊。中國人民出於尊重中印兩國人民的友好關係，並希望這種關係得以繼續繁榮並昌盛起來。

近兩個世紀以來，印度和中亞先後受到西方殖民者的侵略，文化古國淪為殖民地，辛勤地、數十億人民陷於水深火熱之中。那時的亞洲是黑暗的中印兩國人民為了擺脫外來的控制和壓迫，爭取掌握自己的命運，進行了長期的艱苦的鬥爭，其

結果，就是在亞洲大陸上出現了獨立的、實行人民民主制度並同社會主義前進的中華人民共和國，也出現了獨立的愛好和平的印度共和國。

尼赫魯先生第一次訪問中國，是在十五年前。

事隔十五年，情形大變了。現在，尼赫魯先生是以獨立印度的總理的身份，來到獨立半個的人民的中國。十五年來，獨一無二的結論：殖民主義在亞洲已經沒落了，民族獨立的曙光正像方日的旭日，照遍了高麗的藍天大陸；尼赫魯先生這次訪問中國，正像今年六月我國周總理訪問印度一樣，表明覺醒了的亞洲人民一定要自己處理自己的事務，決不容許別人來操縱我們的命運。

社論說，中印兩國山來友好，兩國的社會制度和政治制度雖然並不相同，但是兩國人民歷久彌堅的友誼並因此受到影響。我們都是愛好和平的。我們實地奉行和平，反對組織軍事集團。今年六月發表的中印兩國總理聯合聲明中所揭示的互相尊重領土主權，互不侵犯，互不干涉內政，平等互利，和平共處五項原則，是我們兩國國體集團和平事業與友好合作共同基礎。其後，美國當局召開了馬尼拉會議，成立了一「東南亞防務條約組織」。中國是堅決反對這個組織的，印度也拒絕參加這個組織，並認為這個組織對和平事業是不利的。過去，無論在朝鮮戰爭期間和日內瓦會議期間，中國和印度都曾為爭取和平解決朝鮮問題和恢復印度支那和平表達了相同或相近的看法，並分別從自己的角度對和平事業，出了具體貢獻。

我們都是反對殖民主義的。中印兩國人民都經歷過在外的、壓迫下的痛苦，都經過長期的爭取民族獨立的鬥爭。今天，當我們取得本身的獨立之後，當然反對殖民主義在亞洲捲土重來。中印兩國總理聯合聲明中所揭示的五項原則，不僅是和平共

處的準則，也是民族獨立的綱領。那些企圖在亞洲繼續推行殖民政策，干涉亞洲國家的內政的帝國主義者們，不能不遭到中印兩國人民和亞洲各國人民的共同反對。

我們都有友好合作，增進經濟文化關係的願望。中印兩國建交五年以來，友好合作的關係與日俱增。中印關於西藏方面的協定以及兩國總理的互相訪問，已使這種友好合作的關係得到進一步的鞏固和發展。在經濟方面，中印兩國在過去幾年中已開始了平等互利的貿易，現在第一個中印貿易協定已經簽訂，兩國間的貿易將有更加廣闊的前途。在文化方面，兩國文化、藝術使節的往還大大地溝通了兩國人民的思想，增進了兩國人民的感情。

尼赫魯先生說過：「東南亞和平地區的……逐步擴大，是一件重要的事情。」中國、印度、緬甸已通過總理們的聯合聲明確立了共同遵循的原則，保證了區域和平。顯然，這種和平地區是應當逐步擴大的，而和平地區的擴大，正標誌着和平力量的繼續增長。中印兩國基於共同的認識以及基於這些認識而產生的行動，使中印兩國九億六千萬人民永遠並肩站在維護亞洲總體和平，維護民族獨立原則的崗位上。這是巨大的力量，這力量的存在，對世界和平的事業有利。

莫斯科各報刊載尼赫魯總理到京消息

【新華社莫斯科二十日電】莫斯科各報二十日刊載了應中華人民共和國政府邀請來我國訪問的印度共和國總理尼赫魯到達北京和中華人民共和國毛澤東主席接見尼赫魯總理的消息。

印度報紙繼續評論尼赫魯總理訪問中國的重大意義

【新華社新德里二十日電】印度報紙繼續發表評論，認為尼赫魯總理訪問中國具有重大意義。『光榮報』十八日發表社論說：『這次訪問在亞洲歷史和世界歷史上都是重大的事件。尼赫魯先生曾經說，亞洲將繼續努力前進，不管西方國家願意不願意。』

社論在提到指導中印關係的五項原則時說，周恩來總理和尼赫魯總理所開明的五項原則是有行動加以支持的。他們並且已邀請其他國家接受這些原則。社論說：「他們——尼赫魯總理和周恩來總理」的會議將歡迎亞洲的自由。這次會議也將容許西方國家的挑戰，它們根據錯誤的想法仍然認為亞洲國家需要保護人或導師。」

『印度新報』在十七日發表的評論中講述了今年六月間周總理對印度的訪問。評論說：「當時，兩國總理發表了關於以五項原則為基礎的兩國友好關係的聲明。尼赫魯先生的這次訪問將進一步加強這種關係。」

對外國關係

我參加民主德國國慶典禮的政府代表團離柏林去華沙

【新華社柏林二十日電】中華人民共和國政府代表團團長、國務院副總理陳毅、團員、中國科學院副院長竺可楨，在二十日七時八分乘飛機離柏林

去華沙。代表團在德意志民主共和國國慶期間，參加了德意志民主共和國成立五周年國慶典禮，訪問了各地城鎮工廠和文化古蹟，並參觀了第二屆德意志民主共和國人民議院的選舉。

在機場歡迎的，有德意志民主共和國總理勃勞令克、副總理兼外長恩爾夫，統一社會黨中央政治局委員山斯納、候補委員穆普柏格爾、書記齊勒和政府其他負責人多人。

在機場歡迎的還有蘇聯駐德大使普希金、朝鮮民主主義人民共和國駐德大使朴吉龍等。

我駐德意志民主共和國大使姬鵬飛和大使館人員也到機場歡迎。

陳毅副總理等一行在上海機場檢閱了儀仗隊，舉隊向中華人民共和國和德意志民主共和國致意。

蘇聯國立民間舞蹈連日在北京舉行演出

【新華社北京二十日電】從十四日到二十日，蘇聯國立民間舞蹈連日在北京蘇聯展覽館露天劇場舉行八次演出，招待首都的市民、農民、戰士、學生、教員、幹部、市民。這幾天，首都有三萬多觀眾欣賞了蘇聯藝術家們的精彩的舞蹈表演。

這幾天舞蹈團演出的，除了以前幾次演過的蘇聯各民族的優秀的舞蹈節目外，還先後增加過許多新的節目，如描寫遊擊戰士生活的「獵上的一日」和滑稽舞劇「足球舞」等。舞蹈團演出的每一個節目，都受到觀眾的熱烈歡迎。「馬鈴薯舞」、「足球舞」、「喀山鐘聲人舞」等節目，都曾在不少場演出中，因觀眾的要求，演了一次又一次。

這些舞蹈充滿了青春的活力，樂觀的情緒，又非常有風趣。它們給了觀眾以強烈的感染。

這幾天，舞蹈團每一大演出時，都有我國的許多舞蹈家和年青舞蹈工作者到場觀摩學習。舞蹈藝術家們的成熟的表演和他們發揚民間藝術傳統、忠於人民生活的藝術作風，也給我國藝術家們留下深刻的印象。

蘇聯藝術家們對於為中國人民演出舞蹈表現了極大的熱情，雖然他們每天上午進行繁重的排練，但為了能多和中國的觀眾見面，十九日和二十日兩天，每天下午都接連演出兩場。

波蘭文化代表團在昆明訪問等觀受到熱烈歡迎

【新華社昆明訊】以帕維茨、霍夫曼為首的波蘭文化代表團在十八日到昆明作了兩天的參觀、訪問後，已於二十日專機離昆赴廣州。

代表團團員在昆明分別參觀了雲南民族學院、雲南大學、中國科學院植物研究所昆明工作站、昆明市郊的農業生產合作社，並和雲南省的文學美術界以及科學、民族、語言工作者舉行了座談會。代表團中的藝術家，還在十九日夜舉行了演奏會。

羅馬尼亞科學藝術代表團離瀋陽

代表團的訪問活動受到瀋陽各界的熱烈歡迎。【新華社瀋陽訊】羅馬尼亞科學藝術代表團，在瀋陽、撫順結束參觀訪問後，在二十日離開瀋陽。

陽。

在瀋陽期間，代表團團長斯捷凡·尼古勞院士，為準備藝術工作者作過兩次關於科學問題的學術報告。著名導演克萊夫·沃爾登、沃爾登導演會和遼寧人民藝術劇院的導演和部分團員舉行了座談。羅馬尼亞活動藝術家瑪、沃伊庫作了兩次小提琴演奏，受到觀眾熱烈歡迎。

印中友好協會訪蒙代表團在西安進行廣泛的參觀訪問馬、尼赫魯夫人向玄奘墓獻花圈

【新華社西安二十日電】以馬瑞·尼赫魯夫人為首的印中友好協會訪蒙代表團一行三十三人，在十九日晚乘火車離西安去南京。

代表團十七日到達西安後，作了廣泛的參觀訪問活動。代表團參觀了象徵中印悠久友好關係和文化交流的古蹟——興教寺和大雁塔。他們對唐代高僧玄奘歸國後對佛教和大雁塔印象極為深刻。馬瑞·尼赫魯夫人在玄奘和尚墓前獻了花圈。她們還參觀了慶仁寺、陝西省圖書館藏藏了數百年的藏經，參觀了西北歷史博物館，他們一致讚揚西安古代文物非常豐富。

代表團還參觀了咸陽關西第一棉紡織廠和這個廠裡有關工人福利的各項設備。代表團在訪問長安縣高堡區時，詢問了這個村的農民生活改善和生產發展的情況。此外，代表團還和西安市人民政府的工作人員以及西安市文化藝術界、新聞界、工商界、宗教界等各方面的人士分別舉行了座談會。

工會大會(緬甸)代表團團長和偕的夫人向香港報界發表談話概感

【新華社廣州二十日電】據香港「文匯報」十九日消息：應邀前來我國訪問的緬甸的工會大會(緬甸)團主席吳拉實夫人，已在十九日自廣州抵達香港。

吳拉實在香港對報界談話時對中國人民的感想說：「中國、緬甸之間是有着深厚的友誼的。我們無論到那裡都受到中國人民友好的歡迎。周總理和吳努總理聯合聲明中所提到的和平共處的五項原則，是受到中國人民的真正擁護的。」他又說：「我們參觀了許多工廠，包括煉鋼廠、機器廠、橡膠廠、織造廠等。我看見所有的工廠都完全由中國人自己管理，並且都管理得很好，工人生產情緒非常熱烈。」

吳拉實夫人對記者說：她看到新中國婦女已獲得了解放，她說：「到處都可以看到婦女在工作。在中國，母親和兒童都受到很好的照顧。」

印度尼西亞及尼泊爾青年代表在香港發表談話概感

【新華社廣州二十日電】香港消息：出席世界青年聯誼理事會北京會議，並到我國各地參觀的印度尼西亞尼泊爾青年代表團，在回國路過香港時，向香港各報記者發表談話。

十四日到達香港的印度尼西亞亞哈爾等九人發表的一個公開談話中說：「中國人民正在以極大熱忱從事建設，以完成五年計劃，建設社會主義社會，中國人民和他們的政府都將建立繁榮的生活。」

與和平的世界。」書面談話中敘述到這次訪問中國的深刻印象時說：「中國人民具有保衛他們的祖國和世界和平的力。」在十七日尼泊爾青年代表戈帕爾、錢德拉、阿瑪達發表的談話中說：「無尚走到那裡我都感覺到中國人民對世界各國人民的友誼及和平的深厚願望。」他又說：「尼泊爾人民與中國人民是有悠久的友誼的。現在尼泊爾人民已明瞭中國所發生的巨大變革，並且注意到中國人民的偉大成就，我們都希望加強兩國人民的友誼。」

印度尼西亞訪華代表團和印度尼西亞婦女代表團離開杭州

【新華社杭州二十日電】印度尼西亞訪華代表團一行八人和印度尼西亞婦女代表團一行六人在十八日到達杭州遊覽參觀後，已在二十日下午離開這座。十九日，代表團原駕西湖和蘇堤、花港觀魚等名勝，參觀了浙江織造織廠。

二十日上午，代表團訪問了以製造絲織品人像和風景畫著名的杭州都錦生絲織廠，參觀了從製圖到織造的全部生產過程。按常例我們又到杭州最大的寺——靈隱寺去參觀，並到附近的飛來峯遊覽。

英中友好協會工會代表團結束在成都的訪問

【新華社成都二十日電】英中友好協會工會代表團及團員四人，已結束在成都的訪問，在十九日乘車離開成都。

代表團在成都期間，曾參觀及都市場店員工入消費合作社和都市場區俱樂部合作社，並到滙豐參

觀了修建於二千多年前的我國著名的都江堰水利工程。

智利兩理生進學家李普許茨夫婦離開中國去蘇聯訪問

【新華社北京二十日電】應中國人民對外文化協會的邀請來我國訪問和講學的智利著名理生進學家李普許茨教授和他的夫人，二十日離開北京，應邀去蘇聯訪問。

李普許茨教授在九月十三日到達北京後，先後在北京、上海、天津作了多次有關醫學及人類學的專題學術講演。

李普許茨教授在中國期間，還參加了國慶觀禮，進行了展覽參觀，並會晤了中國科學界人士。

他在離開北京前夕發表談話說：在他留在中國的五個星期中，他看到了中國在解放後的短短五年中所獲得的成就。他說：人民政府這樣地注意科學及與醫學有關的學術研究工作，使他深受感動。在談到他所訪問中國後的總的印象時，他說：我們感到，我們在學院、博物館、工廠、以致在大街上、火車中、和旅館中遇到的所有中國人的思想、態度、和舉止中都充滿着驚人的克己、友誼、自信 and 熱心。他說：我們在你們的經濟政策中，特別是在你們的少數民族政策中體會到了你們的悠久的文化傳統和你們的智慧。當我問到，位西藏問題的第一流專家，為什麼你們的一邊上，西藏還沒有立國而予以廢除時，我得到了肯定的答覆：這件事必須由他們自己去。

李普許茨說：中國革命是驚動人類歷史上的最大的文化事件之一，因為中國革命重新開闢了中國和亞洲的文化的價值，必須將戰爭、原子

種或種族宗教的「西方基督教文化」的口號，完全抹殺說，事實正好相反：必須從新式野蠻人的侵略下挽救過渡期的文化價值，這種新式野蠻人只有在一點上不同於舊的野蠻人的，那就是他們用炸彈代替了弓箭，用坦克代替了馬匹。

他說：我們一生市從來沒有看到過像毛澤東主席當選那天晚上北京人民所表現的那一番情景；我們從來沒有看見過可以與美國、那一天的羣衆進行相比擬的場面，我們第一次看到了在精神和上團結一致的人民，他們深信：所有公民都在互敬和互愛的基礎上，進行合作來重建中國。

「中國人民解放軍展覽會」在華沙開幕

【新華社北京二十日電】據波蘭通訊社華沙訊：「中國人民解放軍展覽會」十八日在華沙開幕。

展覽會的圖片和其他展覽品說明了英雄的中國人民解放軍三十七年來所經歷的發展道路。有一部分展覽品專門介紹中國人民解放軍過去五年來在軍事訓練和政治教育方面的成就；另一部分展覽品說明中國人民解放軍在恢復國民經濟工作中的貢獻。還有一部分展覽品專門介紹中國人民志願軍在朝鮮英勇戰鬥的情況。

政治·軍事

雲南省農村在互助合作運動大發展過程
中有三萬多個各族農民入黨

【新華社昆明二十日電】雲南省廣大農村在互

助合作運動的大發展過程中，已有三萬一千五百一十九個優秀的各族農民參加了中國共產黨，並建立了三千二百二十九個鄉村支部。現在，凡是建立了農民生產合作社的鄉村，大都已經有了黨的支部和小組，這些黨員都是農村中的積極分子，經過鄉鎮的審查以後吸收入黨，現在他們已經成為推動互助合作運動大發展的骨幹力量。目前，全省担任農民生產合作社正、副社長的共產黨員共有四百三十五人，共產黨員李德和張雲，在黨組織的幫助下，已成為全省著名的農業勞動模範。他們領導的兩個農民生產合作社也已經成為全省各族農民互助合作的榜樣。共產黨員、彝族婦女馬二媽，去年在黨的指示下，幫助元江縣紅河鄉的彝族農民建立了第一個農民生產合作社，這個社第一年就獲得了豐收。社員們把一萬多斤餘糧賣給了國家。今年春天，馬二媽和其他黨員一起，又領導甘莊的僱農、佃農、彝族農民組織了乾草，還幫助當地各族農民在一起成立了互助組。恩平縣越連鄉刀光寨和中寨新從山下下屬的一千八百戶彝族農民，在共產黨組織的幫助下，消除了怕受歧視的顧慮，並在今年秋天參加了農民生產合作社。

在共產黨組織的領導和黨員的帶領下，全省已有不少地區區黨支部走上了合作化道路。宜良縣撒尼人聚居的新發村三十七戶農民已全體參加了合作社，新發村的農民在黨的組織的領導下，也都參加了互助組或農民生產合作社。今年，全省各地的共產黨組織領導和依靠互助合作組織的力量，帶動農民戰勝自然災害，克服生產中的困難，保證了糧食的增產。峨山縣麻坡自治區高平鄉共產黨組織在今年春天的抗旱鬥爭中，首先組織農民生產合作社社員在田間中修築十六條小的龍水壩，水，從舊的田間互助組織組織找水

源，幫助羣衆實行合理用水，改進耕作技術，到秋天，這地區的莊稼增產了五成。

蘭新鐵路職工提出 以超額鋪軌十七公里為 實際行動響應中蘇會談公報

【新華社蘭州二十日電】修築蘭新鐵路的職工提出要以超額鋪軌十七公里的實際行動，響應中蘇會談取得的重大成果。今年原計劃鋪軌一百四十公里，超額完成鋪軌任務。正在黃家泉趕製鋼面成品的全體工人，在喜訊鼓舞下，熱烈展開了提高工作效率的競賽。當天，木工們立即立起型的平均生產定額，立刻由不到三盒提高到六盒，木工符文還創造了立模型五十四盒的最高紀錄。符文還工地上向工人們高呼：同志們！加油呀！快快把蘭新鐵路修到祖國邊陲去和蘇聯鐵路工人老大哥會師呀！戰鬥在戈壁灘上的第三段段工們，在喜訊鼓舞下，增強了征服戈壁灘的信心，勞動積極性更顯新高地，說：「蘭新鐵路要由我們車組向偉大的蘇聯邊境接在一起，中蘇兩國之間我們會談加無比意義。我要把自己的全部力量獻給蘭新鐵路，為使這條鐵路早日通車而奮鬥。」十五日，第三段領導下加強了各工區召開了黨務會議，全體段工都表示了加強修築蘭新鐵路決心，正在進行新舊鐵路勘測設計工作的鐵路工程師陶範亮和常工段技術員張麟文，特別提出要以及時繪製出鐵路設計圖，做好計劃統計工作，保證不影響施工的新舉行動，響應中蘇會談公報。

美國特務機關「西方企業公司」對我浙 江省沿海地區不斷地進行破壞活動

【新華社浙江前線二十日電】美國特務機關「西方企業公司」在大陳島指揮和訓練特務人員，對我浙江省沿海地區不斷地進行破壞活動。

據我海軍捕獲和自述向我軍投誠的美特務分子供述，在一九五二年八月以前，美國「西方企業公司」的特務分子多人，就開始在蘇門答臘的大陳島上進行活動。這些美國特務人員指揮着駐紮在大陳島的許多特務機關的活動。收養有關我國軍、政治、經濟等各方面的情報，並且供給當地許多特務機關經費和武器。據我軍在今年五月十五日在頭門山俘獲的蘇聯「國防部保衛局大陳島新站」的特務分子劉亞蘇供稱，在今年一月以前，他所在的蘇聯特務機關的經費，就是由美國「西方企業公司大陳分公司」供給的。在執行對我國大陸的破壞活動後，蘇聯特務人員還可以得到美國特務機關的「特別獎金」。

美國「西方企業公司大陳分公司」直接訓練蘇聯特務人員和派遣武裝特務人員向我國大陸進行破壞活動。據一九五三年二月二十六日被我軍捕獲的蘇聯「大陳防守部第二處」特務分子羅德多供稱，「西方企業公司大陳分公司」的美國特務人員曾數次親自向他佈置任務。一九五二年七月，一個美國特務人員會同以命令羅德多攜帶煙彈潛入浙江松門地區，進行破壞活動。一九五三年二月二十四日，「西方企業公司大陳分公司」的一個美國特務人員又同羅德多佈置任務，這個美國特務人員並拿出美國軍用飛機投入我國沿海地區上空時拍攝的照片，同羅德多說明要他怎樣進行活動的地區的情況。

況。

一九五四年一月六日，在廈門山同我軍投誠的蘇聯特務分子陳必勝供述了在大陳的美國特務機關的罪惡活動。在一九五二年冬天，美國「西方企業公司大陳分公司」的美國特務人員在盤踞大陳島的蘇聯軍隊中抽調了包括陳必勝在內的二十四名士兵，由美國特務人員同他們進行了四個星期的訓練和考核等後勤訓練。訓練結束後，這二十四人就組成一個由美國特務人員直接指揮的破壞班，專事潛入我國大陸進行破壞活動，破壞和倉庫等罪惡活動。這個破壞班的武器、彈藥等全部由「西方企業公司大陳分公司」供給，美國特務機關每月發給他們每個人美幣一百元作為特別津貼。和陳必勝同時向我軍投誠的特務郭大元說，在一九五三年六月，美國特務機關為加強這個破壞班，又從蘇聯軍中抽調了一些人，送到台灣訓練，「國防部游擊部訓練班」進行水底破壞訓練。

但是，中國人民解放軍海防部隊和公安部隊及沿海地區人民，粉碎了美蘇特務分子的多次破壞陰謀，捕獲了潛入大陸的美蘇武裝特務分子。美國特務機關「西方企業公司大陳分公司」對我國進行的罪惡活動，遭到了可恥的失敗。

台灣問題

蔣賊抬高電價剝削台灣人民

【新華社北京二十日電】蔣介石賣國集團假藉擴充電力設備等名義，抬高電價，剝削台灣人民。據台報刊載，蔣賊行政院在九月二十三日正式通過所謂「電力加價案」，將台灣電價增加百分之

三十六，並預定在十一月一日起實施。

自這次電力加價案傳出後，台灣普通用戶普遍表示反對，連有聲台灣出版的「反動報刊」也承認電力加價不合理。據台灣報刊透露，由於蔣介石賣國集團將了擴充電力設備的所謂電力擴充費加在用戶電價上，每一用戶都將要增加二千元為台灣的外債，而且勢必引起台灣已經高昂的物價再度上漲，使台灣廣大人民受害。

台灣報刊還透露了過去蔣介石賣國集團將大量所謂「公用電費」和「軍用電費」等歸錄到普通電燈用戶頭上，進行侵佔。據報載，用電量極大的工廠實際並不企業和所謂「軍方用電」等等「特殊用電戶」，電費都分別以二折、五折、七折、八折收費，實收電費低於成本，而這些巨額的虧損部分，都歸錄到普通電燈用戶頭上，剝削生活困難的普通居民。

蔣賊企圖勾結泰國當局驅使華僑充當炮灰

【新華社北京二十日電】據緬甸華僑報紙「新仰光報」十月九日報道，在美國指使之下，台灣蔣介石賣國集團正在勾結泰國親美集團策劃在泰國組織所謂「華僑志願軍」，驅使旅居泰國的華僑充當炮灰。消息還說，蔣賊企圖把流亡緬甸的華僑地區的國民黨黨軍編入「華僑志願軍」，並打算派遣特務分子到泰國去強迫華僑參加這個軍事組織。蔣賊曾經在九月間派遣了特務頭子鄭介民到泰國去從事這些陰謀活動。

蔣賊特務分子還不斷在曼谷、清邁、呂宋、南邦等地，用「點點讀書」的名義及其他手段誘騙華僑青年，然後把他們押送到緬甸邊境，編進國民黨

殘餘軍隊，一些受編的華僑青年會因企圖逃跑而遭槍殺。由於得到泰國當局的支持，流竄甸邊境地區的國民黨殘餘軍隊在泰國昌萊府夜梯縣設立了辦事處。國民黨殘餘軍隊經常在泰國北部地區搶劫和殺害僑商。

麥克格里到台灣進行陰謀活動

【新華社北京二十日電】美國太平洋司令部海軍陸戰隊司令麥克格里十九日到達台灣，以「觀察」為名進行陰謀活動。據路透社報道，麥克格里在到達台灣後，就獲取了美國駐台灣「大使」館官員和美國駐台軍事援助顧問團團長泰斯斯的報告。麥克格里還將在台灣南部，和蔣賊海軍陸戰隊頭目進行會談，並視察蔣賊海軍陸戰隊的訓練情況。

民族

康藏公路東段築路人員正在打通通向拉薩的最後一座大山

【新華社拉薩二十日電】康藏公路東段的築路人員正在打通通向拉薩的最後一座大山——色齊拉山。

色齊拉山位於康藏公路東段和工布區的界木索間，拔海四千四百多公尺。築路人員在「保證今年把公路修到拉薩」的口號鼓舞下，決心提前打通這座大山。為了爭取在大雪封山以前完成這一工程，戰士和工人們捐資工具、帳篷和糧食，在從來沒有

人走過的原始森林區開路前進，趕到工地，把原定開工的時間提前了五天。

色齊拉山上的築路工程大都是土方，築路戰士和工人根據以往施工經驗，用藤條、樹枝和竹子等製作了大量的排土工具。施工中採用了鑽排土法，使工作效率超過標準工作效率的百分之六十多。

築路人員在進入高山施工前，都準備了防雨的棉衣和雨衣，搭設了防雨的帳篷，各個工地上都搭起防雨篷和放風火爐的暖室。炊事人員也改進了煮飯方法，保證施工人員能吃吃到熱菜熱鍋。

我國自製的打樁機和鑽探機 支援康藏公路修築工程

【新華社拉薩二十日電】我國自製的打樁機和鑽探機各一部，最近運到康藏高原上，支援康藏公路修築工程。這次運來的打樁機是山東省最新出品的柴油打樁機，鑽探機是太原製造的。當這些機器運到工地時，築路工人像趕客人一樣的高興。這些機器在英華路橋梁工程工作中作了打樁和下水鑽探試驗，效果良好。

在這以前，康藏公路的橋樑工程全是用人力打樁，一千公厘以上的樁樁要一分鐘才能落錘一次，新運到的樁機重一千二百公厘，每分鐘自動打五十到六十下。過去對河底地質情況只能根據經驗判斷，現在有了鑽探機，可以明瞭河底下五十公尺深處的地質情況，將使橋樑的工程質量得到保證。

關於機器運來的二十多名工人，已在康藏學會了操縱這國產機器的技術。他們正在把技術教給更多的工人，以迎接第二批機器到來。

文教衛生

人民日報社論： 貫徹對待中醫的正確政策

【新華社北京二十日電】北京人民日報在十九日以「貫徹對待中醫的正確政策」為題發表社論。全文如下：

我國醫學有數千年的歷史，有豐富的內容和寶貴的臨床經驗。在我國歷代人民對疾病的鬥爭中發揮了巨大的作用。繼承和發揚這份文化遺產，認真學習和研究它的學理和實踐經驗，用科學方法加以整理和總結，逐步提高它的學術水平和醫療水平，使它更有效地為人民服務，這是我國醫學界的一項十分光榮的艱巨任務。做好這一工作，不僅大大有助於我國人民的保健醫療事業的發展和提昇，而且能使世界醫學的內容更加豐富起來。

中國共產黨和人民政府向來是重視自己祖國的文化遺產的，黨和人民政府對中醫的政策向來是明確的。第一貫徹名中、西醫團結合作，在提高現代醫療和醫療水平，更難地為人民服務的總目標下互助互勉，共同學習和研究祖國的醫學遺產，使它不斷地發揚光大，發揮更大的作用。可是幾年以來，衛生行政領導部門一直沒有認真執行黨和人民政策的這一政策，沒有切實貫徹祖國中醫、西醫的正確方針。固然在動員和組織中醫參加衛生防疫工作、組織中醫或中西醫聯合診所等方面做了一些工作，取得一些成績，但這些工作並沒有從根本上解決發揮中醫的作用的問題，更沒有在邊防和組織中、西醫共同研究和發揚祖國醫學遺產、豐富現代醫學內

各方面採取有效的辦法。衛生行政領導部門甚至往往違反黨和人民政府的政策，對中醫採取輕視、歧視和排斥的態度，採取種種限制的办法，這就打擊了中醫的工作積極性，阻礙了衛生工作幹部和西醫親視中醫的錯誤心理，嚴重地影響了中醫業務的發展和提高。其他有關的工作部門和社會輿論方面對中醫也重視不夠，關心不夠。這些錯誤必須加以糾正。

衛生行政領導幹部所以不能貫徹執行黨和人民政府對中醫的政策，就是因為他們中「資產階級思想」的遺毒，看不起祖國的醫學遺產的緣故。他們不懂得繼承和發展祖國的文化遺產對建設新文化的重要性，不懂得發揚祖國醫學遺產對提高現代醫學和醫療水平、發展人民保健醫療事業的重要性，因此也不懂得團結和提高中醫，使它充分發揮作用的必要性。他們忽視廣大人民對中醫中藥的實際需要，忽視中醫的豐富經驗和顯著成就，不承認其學習研究，不加仔細分析總結，就籠統地說中醫「落後」、「不科學」，全盤加以否定。這種不承認事實、不重視實際經驗的態度，是極端「不科學」的試探。衛生行政領導幹部對中醫中藥的這種錯誤的態度，是嚴重的宗派主義思想情態的具體表現。這種輕視中醫中藥的思想情態，在長時期內一直沒有根本扭轉過來，就使中醫工作的嚴重落後情況一直沒有因此而改變。

所以，要切實改進中醫工作，首先必須糾決糾正衛生行政領導幹部對中醫中藥的輕視和宗派主義思想，重視中醫中藥對我國人民的保健作用的嚴重意義，積極改善和組織醫學學習研究中醫學。這是當前解決問題的關鍵所在。

衛生行政組織醫學學習研究中醫學的必要性是無庸置疑的，因為發揚祖國醫學遺產的艱巨任務，只

有通過中、西醫的長期合作，才能逐步完成。中醫中藥的不可否認的療效，證明了中醫學有合理的和有用的實際內容，而它的最大弱點就是缺乏系統的科學理論，還沒有掌握現代科學檢查的可靠方法。這就大大阻礙了它的發展和提高。所以發揚祖國醫學遺產的基本問題，就是如何通過認真學習、研究和實踐，逐漸使它和現代科學理論相結合的問題，就是要根據現代科學的理論，用科學方法來整理中醫學的學理和總結它的臨床經驗，吸取它的精華，去掉它的糟粕，使它逐漸和現代醫學科學合流，成為現代醫學科學的重要組成部分。我們應該逐漸建立這樣的現代化醫學，它應該反映出中國的地理、氣候的特點，反映出中國特產的藥材的應用特點，反映出中國各族人民的生活和勞動的特點。這便是我們發揚祖國醫學遺產的總目標。為了達到這個目標，中醫自然要作長期的艱苦的努力，而有較豐富的科學知識的西醫，也有特殊的光榮責任。在祖國醫學遺產不被一般西醫所重視和理解的今天，強調西醫學習和研究中醫學的重要性，更有特別重大的實際意義。西醫只有通過對祖國醫學遺產的學習和研究，才能發揮現代醫學科學知識對整理和發揚這份遺產的作用。

發揚祖國醫學遺產和發展現代醫學科學的統一性，是完全可以理解的。在中、西醫共同努力之下，不斷地從這份寶貴的文化遺產中發掘出科學的真理，必然會使現代醫學科學的寶庫日益豐富起來。幾年來某些西醫學習和研究中醫學是有成績的。例如根據神經生理學的科學原理，中醫的針灸療法，的成績，就可以說明這一點。一般西醫只願意應用那些在理論上和實驗上都有科學根據的治療、預防等方法，這從一方面說來是對的；但他們丟棄了中醫學的幾千年實際經驗，不從中醫學的經驗中發掘新的知識、藥物和方法，那就非常不對了。這樣便在一定程度上限制了現代醫學本身的發展。例如深入研究針灸療法，便有可能在現代醫學理論上寫出新的頁，甚至可能因此要重新審查關於健康人和病人機體活動和神經調節的已有的理論。只要有計劃有組織、有領導地展開對中醫中藥的研究工作，就一定能夠對現代醫學科學和人民保健事業作出巨大的貢獻。就西醫個人來說，用科學方法學習和研究中醫學，不僅無損於自己已有的醫學知識和醫療技能，而且更能使這種知識和技能更加豐富和提高。強調西醫學習和研究中醫學的重要性，並沒減輕廣大中醫對發揚祖國醫學遺產的重大責任。在過去，有些中醫用比較新的觀點和方法，對中醫學術進行了一些整理和總結，取得了不少成績。但對大多數中醫來說，研究工作是被忽視的。現在應該改變這種情況。為了在西醫的合作下加強研究工作，中醫不但要經常做研究中醫學，掌握臨床經驗，而且要學習必要的基礎科學知識，以便在整理和總結中醫學理和實踐經驗中發現更大的作用。

為了有效地團結中、西醫共同做好發揚祖國醫學遺產的工作，衛生行政領導機關應該根據周恩來總理在「政府工作報告」中所指示的精神，深入地檢查本部門過去執行黨和人民政府對中醫的政策的情況，切實糾正對待中醫中藥的錯誤態度。同時要在西醫中進行組織的思想工作和政策教育，消除他們的思想障礙，在他們的自覺自願的思想基礎上，激發他們學習和研究祖國醫學遺產的熱情。還要有計劃、有必要地採取一系列的組織措施，用必要的制度和必要的機件來保證中醫工作的改進。

要做好這個工作當然是一件相當複雜的事情。中、西醫的療法不同，要做到二者相輔相成，殊途同歸，就需要強有力的思想領導和組織領導。保

設他們經常保持高度的主動性和積極性，爲共同目標而奮鬥。理論與實踐結合的原則必須加以貫徹。處方藥劑學應隨出發，爲解決實際問題而進行研究工作。中國、西藏的醫藥，尤其是中醫的特點，必須加以認識，其經驗應加以總結，並更有計劃地創造新的經驗，據以推廣。要根據各地中、西醫的經驗，據以推廣。要根據各地中、西醫的經驗，據以推廣。要根據各地中、西醫的經驗，據以推廣。

中醫工作亦須開展，不但需要衛生行政部門的積極努力，而且需要其他各有關部門的緊密配合和社會輿論的廣泛支持。特別需要黨委的統一領導，這是做好這一工作的最大保證。各地黨委必須切實負起責任，經常指導和督促各有關方面貫徹執行黨對中醫的政策，積極改進這個有關人民生老病死的重大工作。

北京好些大醫院聘請中醫參加工作

【新華社北京二十日電】北京市好些大醫院已聘請中醫參加工作。

中國醫和醫院附屬醫院和北京醫院聘請的兩所中醫醫院內開始工作以來，已對受氣痛喘急、高血壓、神經衰弱等患者進行了多次治療。這兩個醫院聘請了特約中醫師參加治療工作。這兩個醫院特別聘請了內科醫師向中醫醫院學習，並及時將醫院內聘請的醫師向中醫醫院學習，並及時將醫院內聘請的醫師向中醫醫院學習，並及時將醫院內聘請的醫師向中醫醫院學習。

史」、「李時珍本草綱目介紹」等報告。兩院都設立中醫藥部，設有專人負責煎藥和採辦中藥。中央人民醫院、北京市人民政府公共衛生局第一兒童醫院和第三兒童醫院等八個醫院分別在九月、十月間聘請中醫參加治療工作。第一兒童醫院從去年七月起已設立了針灸科門診，應用針灸療法治療小兒消化不良、遺尿症、小兒脾虛等症，收到顯著效果。今年十月五日，第一兒童醫院正式成立中醫門診部，除原有針灸科外，又增設了中醫內科。第一、第二兒童醫院將在合併成立新的兒童醫院後，設立中醫兒科病房。

上海、武漢、杭州等地紀念魯迅逝世十八周年

【新華社北京二十日電】上海、武漢、杭州等地紀念魯迅逝世十八周年。

華東作家協會會員和正在上海參加華東區戲曲觀摩演出大會的華東各省代表團團員等一千一百多人，在十九日上午謁魯迅墓。上海魯迅紀念館也在十九日開放。正在上海訪問的蘇聯文化代表團全體團員，在十九日到魯迅墓獻花圈致敬。團長羅伊、駐華蘇方參贊等親臨魯迅紀念館。

武漢市魯迅紀念碑在十九日舉行揭幕典禮。紀念魯迅先生逝世十八周年展覽會，也在十九日開幕。展覽會展出魯迅先生的圖片和他的日記及各種著作。

浙江省文學藝術工作者聯合會十八日在杭州舉行魯迅先生逝世十八周年紀念會。「浙江日報」和杭州「當代日報」在十九日都刊載了許多紀念魯迅的文章。

北京業餘藝術學校七百多名學員畢業

【新華社北京訊】北京業餘藝術學校一九五四年學年度七百多名學員在十八日畢業。

北京業餘藝術學校本學年共設音樂、舞蹈、戲劇和美術四系，各系分中級和初級兩班。這次畢業的七百多名學員，大部分是工人。他們在六個半月時間內，獲得了識譜、指揮、導演、表演、化妝、美術理論及創作等基礎知識，能夠演唱、教唱、導演和表演獨幕短劇。跳多種集體舞和表演舞。美術系的學員還創作了許多題材新穎的作品。許多學員一面學習，一面教自己廠裡的工人。

華東音樂家協會舉辦的「十月音樂會」結束

【新華社上海訊】華東音樂家協會舉辦的「十月音樂會」在十七日結束。這個音樂會先後舉行三次，演出八場，觀眾共五萬多人。

音樂會演奏了七十多個節目，其中有俄國斯作曲家柴可夫斯基的「特雷派克」和格林卡的「安東尼達達達」等樂曲。中國古樂琴瑟合奏「梅花三弄」會上還演奏了吶吶與管絃樂，這是中央音樂學院樂系分系助教常受宗作曲的，是中國樂器與西洋樂器合奏的嘗試。在演出節目中，很多是一九五三年到一九五五年的新創作，如賀綠汀最近創作的歌曲「歌唱法」，劉天安作曲的「一定要解放台灣」。有一部分是獲得三年來全國職業歌曲評獎的得獎作品和改編的民謠。